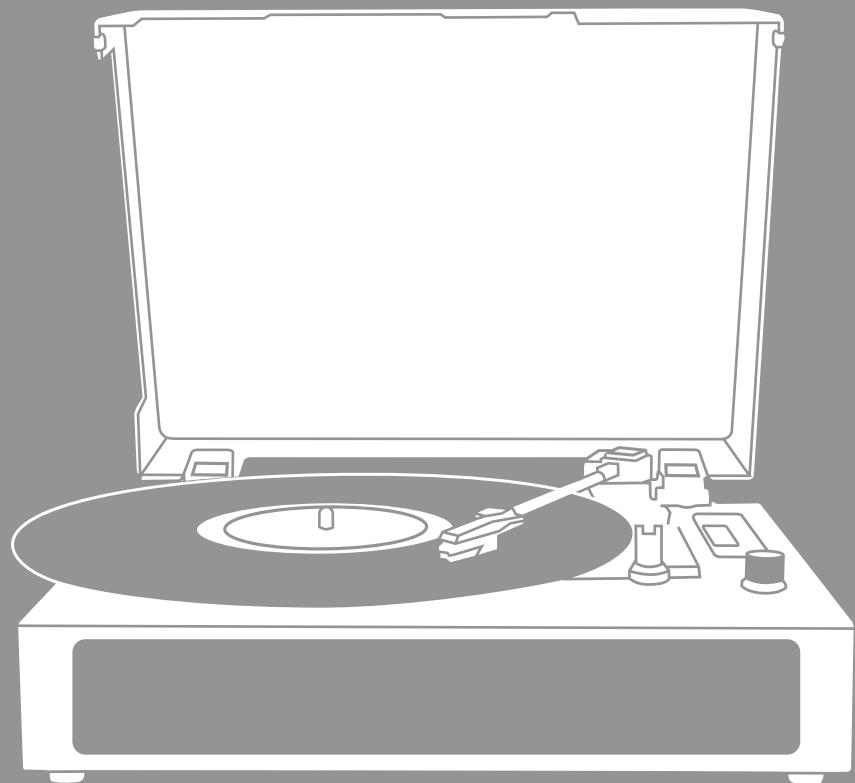


# PRIXTON

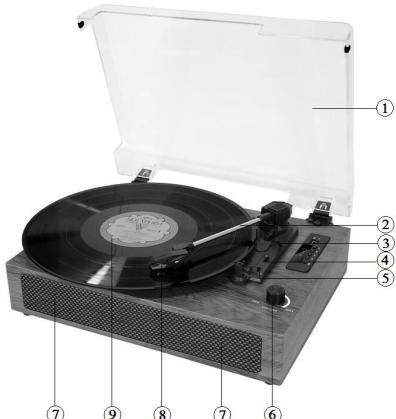
## STUDIO DELUXE



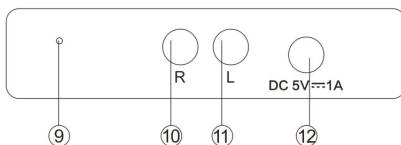
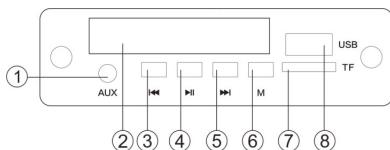
**TOCADISCOS**

RECORD PLAYER

---



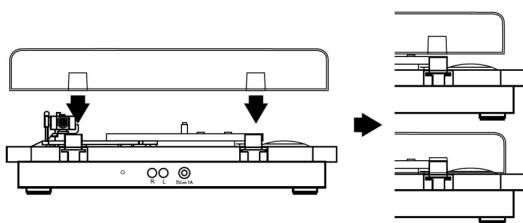
1. Cubierta antipolvo
2. Brazo de lectura
3. Alzador del brazo
4. Interruptor de velocidad
5. Interruptor de encendido
6. Control de volumen
7. Altavoces
8. Cartucho
9. Plato giratorio



1. Entrada de línea auxiliar
2. Pantalla digital LED
3. Música anterior o cambio de programa de FM
4. Interruptor de Pausa y Reproducción/botón «suprimir»
5. Siguiente música o cambio de programa de FM
6. Selección de modos de reproducción/botón de grabación
7. Ranura de tarjeta TF
8. Puerto USB
9. Antena de FM
10. Salida del canal derecho
11. Salida del canal izquierdo
12. Toma de corriente continua
13. Cable y adaptador de corriente

### Colocación de la cubierta antipolvo

Consulte el siguiente diagrama para colocar la cubierta de plástico de protección antipolvo. Tenga cuidado al colocarla, y no la presione demasiado fuerte. Retire la cubierta antipolvo de la misma manera, pero tirando hacia arriba.



**Preparación:** Coloque su giradiscos en una ubicación segura, protegida de los elementos y de posibles caídas.

**Conexión a la corriente:** Conecte la corriente utilizando el adaptador DC de 5V.

**Levante la tapa:** La cubierta transparente puede bajarse mientras se reproduce el vinilo.

**Encendido:** Gire el mando de encendido. Tenga en cuenta que también controla el volumen.

**Entrar al modo phono:** Pulse la tecla "M" para entrar al modo PHONO.

**Seleccione la velocidad:** Cambie el selector de velocidad a la más adecuada entre 33, 45 y 78 rpm de acuerdo con la velocidad del vinilo.

**Coloque el disco:** Saque cuidadosamente el disco de vinilo de su funda y colóquelo en el plato giradiscos.

**Coloque la aguja:** Retire el protector de la aguja, libere el bloqueo del brazo y levante el brazo con el alzador, libere el gancho del brazo, muévalo despacio y con cuidado hacia el disco, colocando la aguja sobre la parte exterior del mismo.

**Baje la aguja:** Una vez la aguja esté sobre el disco, utilice el alzador de brazo presione hacia abajo el brazo y ponga la aguja sobre el vinilo.

**Disfrute su música:** Una vez completados los pasos anteriores, el vinilo empezará a reproducirse.

**Al terminar:** Levante el brazo y colóquelo sobre su soporte. Apague el tocadiscos utilizando el selector de encendido. Si el selector de autostop está conectado, el plato se detendrá automáticamente. Si el selector está desconectado el plato continuará girando hasta que coloque el brazo sobre su soporte.

**Conexión de un sistema de sonido externo:** Conecte un cable de audio RCA (no incluido) al conector AUDIO LINE OUT en la parte posterior del tocadiscos. Conecte el otro extremo del cable a una conexión AUDIO INPUT en el amplificador.

-Enchufe el cable rojo en el canal R.

-Enchufe el cable blanco en el canal L.

**Funciones USB/TF:** Levante el brazo y colóquelo sobre su soporte. Inserte la memoria USB o tarjeta TF. Espere unos segundos hasta que comience la reproducción del contenido de la memoria USB o tarjeta TF. Al utilizar esta función, el resto se detendrán automáticamente. Si quiere reproducir la música grabada, pulse brevemente la tecla "M" después del USB/TF.

**Función bluetooth:** Levante el brazo y colóquelo sobre su soporte.

-Entre al modo Bluetooth directamente tras encender el dispositivo. Pulse la tecla "M" para seleccionar el modo Bluetooth bajo el otro modo.

-Asegúrese de que el dispositivo Bluetooth está en modo emparejamiento.

-Seleccione el nombre adecuado para conectar el Bluetooth.

**Grabación USB/TF:** Mantenga pulsada la tecla "Play mode select" para entrar al modo PHONO. Introduzca la tarjeta TF o la memoria USB y mantenga pulsada la tecla "M" hasta que aparezca en la pantalla "REC", a continuación pulse la tecla "PLAY/PAUSE" para comenzar la grabación, en la pantalla aparecerá "REC" mientras se graba. Mantenga pulsado el botón "M" hasta que en la pantalla aparezca "STOP", luego pulse el botón "PLAY/PAUSE" para dejar de grabar. Si quiere reproducir la música grabada inmediatamente, pulse la tecla "M" para entrar al modo "USB/TF" y haga click en el botón "Música Previa", tras lo que empezará a reproducir.

**Función FM:** Levante el brazo y colóquelo sobre su soporte. Pulse el botón «M» para seleccionar el modo FM. Mantenga pulsado el botón "PLAY/PAUSE" para el AUTO SCAN, pulse brevemente el botón "PLAY/PAUSE" para pararlo.

**Eliminar la música actual:** Si desea eliminar la música grabada mantenga pulsado el botón «play/pause» hasta que la pantalla muestre DEL, y pulse de nuevo el botón «play/pause» para confirmar. La música que se esté reproduciendo en ese momento se eliminará.

**Entrada auxiliar:** Levante el brazo y colóquelo sobre su soporte. Conecte el cable auxiliar (tenga en cuenta que se detendrán el resto de funciones al hacerlo).

**Sustitución de la aguja:** Libere el brazo de su gancho. Libere y retire la aguja de la cápsula, sustitúyala por una nueva.

**Instalación de una cápsula nueva:** Nota: Tenga la máxima precaución al realizar esta operación para evitar daños al brazo y el cableado.

Libere cuidadosamente la cápsula del brazo. Desconecte con suavidad los cables de la cápsula. Coloque la cápsula nueva. Asegúrese de que los cables están correctamente conectados antes de colocar la cápsula de nuevo en el brazo.

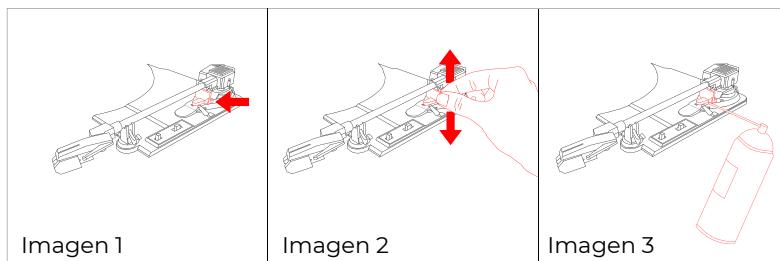
Recomendamos limpiar sus discos con un paño anti estático para obtener un máximo rendimiento y aumentar su durabilidad. También debemos mencionar que, así como la aguja debe reemplazarse periódicamente (aproximadamente cada 250 horas de reproducción), también es conveniente limpiarla de vez en cuando con un pincel muy suave empapado en alcohol. Mueva el pincel sobre la cápsula de atrás hacia adelante.

**Al transportar su tocadiscos, no olvide:**

Colocar el capuchón protector sobre la aguja. Bloquear el brazo.

**Nota**

Como se muestra en la imagen 1, la pieza señalada debe de estar correctamente lubricada internamente para poder permitir al brazo realizar un lento descenso desde que se acciona la palanca. En el caso de que dicho descenso sea demasiado lento podría provocar que en los primeros instantes de contacto de la aguja con el disco, la lectura de la música no suene como debería pudiendo hacer que la aguja salte hasta que el brazo haya completado el descenso completamente. Para solventarlo, con la palanca bajada, suba y baje manualmente (imagen 2), repetidas veces la pieza señalada. Esto permitirá repartir el lubricante interno y la velocidad de descenso del brazo se corrija. Si tras esta operación aun persistiese este suceso, puede aplicar muy suavemente una cantidad muy pequeña de spray lubricante multiusos en la zona indicada (imagen 3).



**Política de garantía**

En cumplimiento de lo establecido en el art. 16.7 del Real Decreto-ley 7/2021, de 27 de abril. Ref. BOE-A-2021-6872, se pone a disposición de los interesados, accediendo a [www.prixton.com](http://www.prixton.com), cuanta información sea necesaria para ejercer los derechos de desistimiento atendiendo a los supuestos que recoge dicha ley, dando por cumplidas las exigencias que esta demanda de la parte vendedora en el contrato de venta.

Las características técnicas y eléctricas que aquí se brindan corresponden a unidades típicas y podrían cambiarse sin previo aviso con el fin de proveer un mejor equipo.

**Declaración UE de conformidad simplificada**

Por la presente, La Trastienda Digital SL como propietaria de la marca comercial Prixton, ubicada en Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia, declara que el tipo de equipo radioeléctrico que a continuación se expone:

MARCA	MODELO	DESCRIPCIÓN	CATEGORÍA
PRIXTON	STUDIO DELUXE	RECORD PLAYER	AUDIO

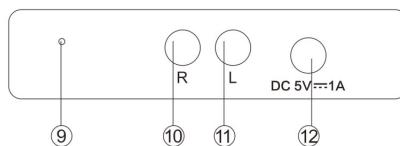
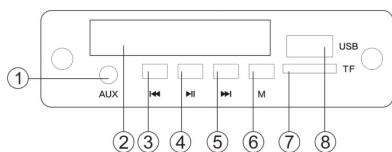
Es conforme con la Directiva 2014/53/UE del Parlamento Europeo y del consejo de 16 de abril de 2014.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección de Internet siguiente:  
[www.prixton.com](http://www.prixton.com)

LA TRASTIENDA DIGITAL



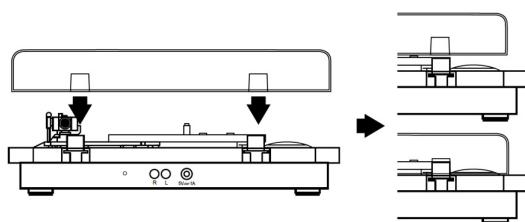
1. Dust Cover
2. Tone arm
3. Arm lifter
4. Speed switch
5. Auto stop ON/OFF switch
6. Power switch/ Volume control
7. Speakers
8. Cartridge
9. Turntable platter



1. Aux line in jack
2. Digital LED display
3. Previous music or FM program switch
4. Pause and Play switch/DEL button
5. Next music or FM program switch
6. Play modes select key/ Record button
7. TF card slot
8. USB slot
9. FM antenna
10. Output Right channel jack
11. Output Left channel jack
12. DC power jack
13. Power cable and adapter

### Fitting the dust cover

Refer to the diagram below to attached the plastic dust cover. Take care when fitting, and do not press down to hard . Remove the dust cover in the same manner, but pull the cover upwards.



**Set-up:** Place your turntable in a secure location where it will be protected from the elements or possible falls.

**Power connection:** Connect the power by 5V DC adaptor.

**Lift the dust cover:** The dust cover can put down when you play the vinyl record.

**Turn on:** Turn on the Power Switch, note that this also controls volume.

**Enter into the phono mode:** Press the "Play mode select key" to enter in to the PHONO mode

**Speed selection:** Select the speed between 33, 45 and 78 rpm through speed switch according to the speed of vinyl record.

**Insert the vinyl record** (Not include): Carefully remove the vinyl record from its case and place the record on the turntable plate.

**Move the needle:** Take off the protector of needle, release the tone arm lock and lift up the tone arm by arm lifter, slowly and gently move the needle over the record, placing it on the outermost part of the record.

**Drop the needle:** Once the needle is over the record, use the arm lifter press down the tone arm and put the needle under the record.

**Enjoy your music:** Once above steps are completed, then the vinyl record will start playing. (the turntable will stop automatically if the auto-stop switch is in the ON position when the needle has reached the end of the vinyl record . If the switch is in the OFF position then it will keep revolving until the tone arm is moved.)

**FINISHING UP:** Lift up the tone arm and put it on the rest position when finished, turn off the Power Switch.

**Connecting to an external sound system:** Connect an RCA audio cable (not supplied) to the AUDIO LINE OUT sockets on the rear of the turntable. Connect the other end of the cable to an AUDIO INPUT on the amplifier.

-Red plug into R channel output.

-White plug into L channel output.

**USB/TF function:** (lift up the tone arm and put it on the rest)

-Insert your USB disk or TF card.

-Wait for few second, USB or TF music will begin.

-Under this function, other functions will stop automatically.

-If you want to play the recorded music, short press "M" after USB/TF work.

**USB/TF recording:**

-Press the "Play mode select key" to enter in to the PHONO mode.

-Insert the USB stick or TF card and hold down the "M" key until "REC" appears on the screen, then press the "PLAY/PAUSE" key to start recording, the "REC" will flashes while recording.

-Hold down the "M" button until "STOP" appears on the screen, then press the "PLAY/PAUSE" key to stop recording.

-If you want to play the recorded music immediately, short press "M" button enter into "USB/TF" mode and click the "Previous music" button, then it will begin to playing.

**Bluetooth function:** (lift up the tone arm and put it on the rest)

-Enter into Bluetooth mode directly after turn on this device. Press "M" key to select Bluetooth mode under the other mode.

-Make sure the available Bluetooth device into "pairing mode".

-Choose and click the right Bluetooth name to connect.

**Fm function:** (Lift up the tone arm and put it on the rest)

Press "M" key to select FM mode.

-Long press "PLAY/PAUSE" for AUTO SCAN, short press "PLAY/PAUSE" for STOP SCAN.

**Delete the current music:** When you want to delete the current music, press and hold the "PLAY/PAUSE" button till display"DEL" and click the "PLAY/PAUSE" button once again to confirm, the currently playing music will be removed.

**Aux in function:** (Lift up the tone arm and put it on the rest)

Insert Aux in cable (Please note other functions will not work while cable is inserted).

## **Maintenance:**

### **replacing the stylus needle:**

-Push back the arm lock to release the tone arm.

-Unclip and remove the stylus needle from the cartridge then replace with a new one.

### **Installing a new stylus cartridge:**

Note: Please exercise extreme care whilst performing this operation so as to avoid the tone arm and audio line wires from any damage.

-Gently unclip the cartridge from the tone arm.

-Gently pull out the audio wires attached to the cartridge.

-Replace with a new cartridge, please ensure audio wires are fitted securely then clip back on to the tone arm.

NOTES: We advise you to clean your records with an anti-static cloth to gain maximum enjoyment from them and to make them last.

We would also point out that for the same reason your stylus should be replaced periodically (approximately every 250 hours) Dust the stylus from time to time using a very soft brush dipped in alcohol. (Brushing from back to front of the cartridge)

### **When transporting your record player do not forget to**

-Replace the protective cap on the stylus.

-Put the rest clip into the pick-up arm.

As shown in image 1, the indicated part must be properly lubricated internally to allow the arm to make a slow descent from the moment the lever is actuated. If this descent is too slow, it could cause that in the first moments of contact of the needle with the disc, the music reading does not sound as it should and could cause the needle to jump until the arm has completed the descent completely. To solve this problem, with the lever lowered, manually raise and lower (image 2) the indicated part several times. This will allow the internal lubricant to be distributed and the lowering speed of the arm to be corrected. If after this operation this problem persists, you can apply very gently a very small amount of multipurpose lubricant spray in the indicated area (image 3).

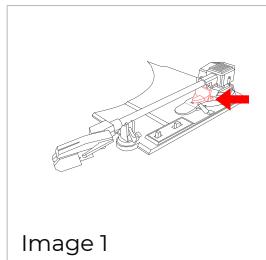


Image 1

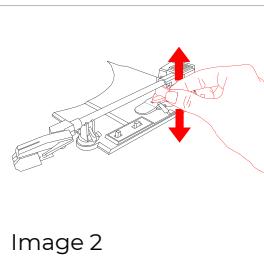


Image 2

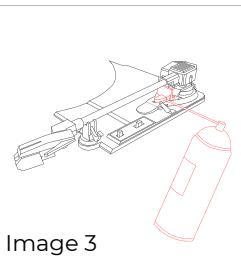


Image 3

**Warranty policy**

This product is guaranteed for 2 years from the date of purchase. When you have a problem that you can not solve, you must access the web [www.prixton.com](http://www.prixton.com) and click on the contact option to send us your assistance form.

These technical and electrical specifications are those of typical units and may be changed without prior notice in order to provide improved equipment.

**Simplified eu declaration of conformity**

We, La Trastienda Digital located in Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia hereby declare that the following goods, imported and selling at European market:

BRAND	MODEL NAME	DESCRIPTION	CATEGORY
PRIXTON	STUDIO DELUXE	RECORD PLAYER	AUDIO

Are in compliance with the EC Council Directive of 2014/53/EU (EM DIRECTIVE) and harmonized standards and with the board of the 16th of April 2014.

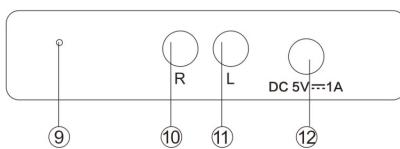
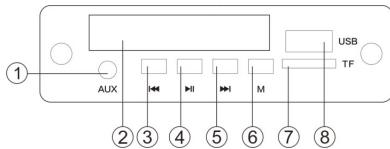
The complete text of the UE Declaration of conformity is available anytime at this website address:

[www.prixton.com](http://www.prixton.com)

LA TRASTIENDA DIGITAL



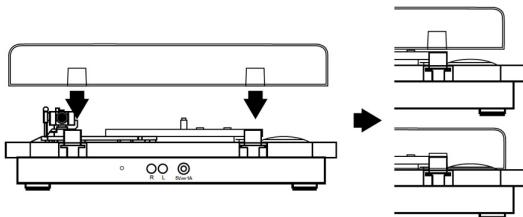
1. Couvercle anti-poussière
2. Bras de lecture
3. Bras levier
4. Bouton de vitesse
5. Bouton d'arrêt automatique ON/OFF
6. Bouton d'alimentation/Réglage du volume
7. Haut-parleurs
8. Cellule
9. Plateau



1. Prise AUX-IN
2. Écran numérique LED
3. Bouton piste ou fréquence FM précédente
4. Bouton Pause et lecture/Bouton « effacer »
5. Bouton piste ou fréquence FM suivante
6. Touche de sélection des modes de lecture/Bouton d'enregistrement
7. Lecteur de carte SD
8. Port USB
9. Antenne FM
10. Prise LINE-OUT droite
11. Prise LINE-OUT gauche
12. Prise d'alimentation DC
13. Câble et adaptateur d'alimentation

### **Installation du couvercle anti-poussière**

Reportez-vous au schéma ci-dessous pour installer le couvercle anti-poussière en plastique. Faites attention lors de l'installation, et ne forcez pas trop. Démontez le couvercle anti-poussière de la même manière, mais en le tirant vers le haut.



**Raccordement au secteur :** branchez l'appareil au secteur par le biais de l'adaptateur CC 5V

**Soulevez le couvercle :** Soulevez le couvercle et laissez-le ouvert pendant l'utilisation. Le couvercle peut être posé lorsque le tourne-disque joue le disque vinyle.

**Mettez en marche :** tournez le bouton d'alimentation. Notez qu'il commande également le volume.

**Entrer dans le mode phono :** Appuyez sur la "touche de sélection du mode de lecture" pour passer en mode PHONO.

**Sélection de la vitesse :** sélectionnez la vitesse (33 tours, 45 tours ou 78 tours) grâce au bouton de vitesse en fonction de la vitesse du disque vinyle.

**Insertion du disque :** sortez avec précaution le disque de sa boîte et placez-le sur la platine.

**Positionnement de l'aiguille :** libérez le bras, déplacez lentement et en douceur l'aiguille au-dessus du disque, et placez-la sur le bord extérieur du disque.

**Abaissement de l'aiguille :** une fois que l'aiguille est au-dessus du disque, utilisez le petit levier à la base de cette dernière puis abaissez-la sur le disque.

**Profitez de la musique :** Une fois les étapes ci-dessus terminées, la lecture du disque vinyle commence. (La platine s'arrête automatiquement si l'interrupteur d'arrêt automatique est en position ON lorsque l'aiguille a atteint la fin du disque vinyle. Si l'interrupteur est en position OFF, il continuera à tourner jusqu'à ce que le bras de lecture soit déplacé).

**Fin :** à la fin de l'opération, soulevez le bras et placez-le sur son support, puis placez l'interrupteur d'alimentation sur la position Arrêt. (Si le bouton d'arrêt automatique est sur la position ON, la platine s'arrête automatiquement . Dans le cas contraire (si elle est sur la position OFF), elle continuera de tourner jusqu'à ce que le bras soit déplacé).

**Raccordement à un système audio externe:** Connectez le câble audio RCA (non fourni) à la prise AUDIO LINE OUT (SORTIE DE LIGNE AUDIO) à l'arrière de la platine. Raccordez l'autre extrémité du câble à une ENTRÉE AUDIO sur l'amplificateur. Prise rouge dans l'entrée de canal R Prise blanche dans l'entrée de canal L

**Fonction USB/TF:** (Soulevez le bras et placez-le sur son support) Insérez votre clé USB ou votre carte TF. Attendez quelques secondes. La musique présente sur la prise USB ou la carte TF commence. Si vous sélectionnez cette fonction, les autres fonctions s'arrêtent automatiquement. Si vous voulez lire la musique enregistrée, appuyez brièvement sur "M" après le fonctionnement de l'USB/TF.

**Enregistrement USB/TF:** Appuyez sur la "touche de sélection du mode de lecture" pour passer en mode PHONO. Insérez la clé USB ou la carte TF et maintenez la touche "M" enfoncée jusqu'à ce que "REC" apparaisse à l'écran, puis appuyez sur la touche "PLAY/PAUSE" pour démarrer l'enregistrement, le "REC" clignote pendant l'enregistrement. Maintenez la touche "M" enfoncée jusqu'à ce que "STOP" apparaisse à l'écran, puis appuyez sur la touche "PLAY/PAUSE" pour arrêter l'enregistrement. Si vous souhaitez lire immédiatement la musique enregistrée, appuyez brièvement sur la touche "M" pour passer en mode "USB/TF" et cliquez sur le bouton "Musique précédente", la lecture commencera alors.

**Fonction bluetooth:** (Soulevez le bras et placez-le sur son support) Entrez dans le mode Bluetooth directement après avoir allumé le dispositif. Appuyez sur la touche "M" pour sélectionner le mode Bluetooth sous les autres modes. Assurez-vous que le périphérique Bluetooth est en «mode appairage». Choisissez et cliquez sur le nom Bluetooth correct pour vous connecter.

**Fonction FM:** (Soulevez le bras et placez-le sur son support) Appuyez sur la touche « M » pour passer en mode FM. Appuyez longuement sur "PLAY/PAUSE" pour le scannage automatique, appuyez brièvement sur "PLAY/PAUSE" pour le scannage d'arrêt.

**Effacer la musique en cours :** Lorsque vous souhaitez effacer la musique de l'enregistreur, appuyez sur le bouton

« LECTURE/PAUSE » et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que « DEL » s'affiche, puis cliquez de nouveau sur le bouton « LECTURE/PAUSE » pour confirmer. La musique en cours sera retirée.

**Fonction entrée aux:** (Soulevez le bras et placez-le sur son support)

Insérez le câble Aux (Veuillez noter que les autres fonctions ne fonctionneront pas si le câble est placé).

**Remplacement de la tête de lecture:** Poussez le dispositif de verrouillage pour libérer le bras. Détachez la tête de lecture de la cartouche, retirez-la, puis remplacez-la par une neuve.

**Installation d'une nouvelle cartouche de tête de lecture:** Remarque : Effectuez cette opération avec précaution, de manière à ne pas endommager le bras ou les câbles audio. Détachez doucement la cartouche du bras. Tirez doucement les câbles audio rattachés à la cartouche. Remplacez -la par une cartouche neuve, assurez-vous que les câbles audio sont solidement fixés, refitez cette dernière sur le bras.

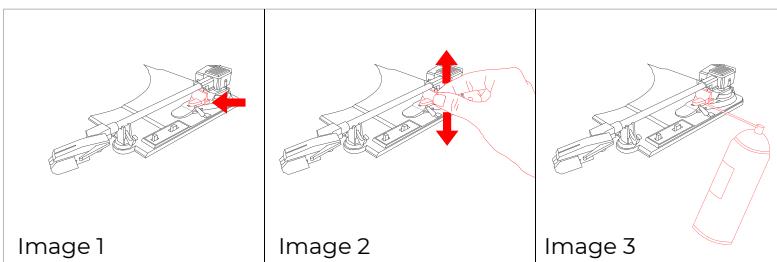
Nous vous conseillons de nettoyer vos disques avec un chiffon antistatique pour profiter pleinement de la musique et prolonger leur durée de vie.

Nous soulignons également que pour la même raison, la tête de lecture doit être remplacée de façon périodique (environ 250 heures). Retirez la poussière de la tête de lecture de temps à autre en utilisant une petite brosse souple trempée dans de l'alcool. (Vous devez brosser la cartouche d'arrière en avant)

**Au moment de transporter votre platine vinyle, n'oubliez pas:** De replacer le capuchon sur tête de lecture. De bien fixer le bras mécanique avec l'attache du support.

## Notice

Comme le montre l'image 1, la partie indiquée doit être correctement lubrifiée à l'intérieur afin de permettre au bras de lecture de descendre lentement à partir du moment où la manette est actionnée. Si la descente est trop lente, la lecture risque de ne pas fonctionner correctement dans les premiers instants du contact entre la pointe de lecture et le disque, et la pointe de lecture risque de sauter jusqu'à ce que le bras soit complètement abaissé. Pour résoudre ce problème, en gardant la manette abaissée, levez et abaissez manuellement la partie indiquée à plusieurs reprises (image 2). Cela permet de répartir le lubrifiant interne et de corriger la vitesse d'abaissement du bras. Si le problème persiste après cette opération, vous pouvez appliquer avec précaution une petite quantité de spray lubrifiant multi-usages sur la zone indiquée (image 3).



## **Politique de garantie**

Ce produit est garanti 2 ans à compter de la date d'achat. Lorsque vous avez un problème que vous ne pouvez pas résoudre, vous devez accéder au site [www.prixton.com](http://www.prixton.com) et cliquer sur l'option de contact pour nous envoyer votre formulaire d'assistance.

Les caractéristiques techniques et électriques ici correspondent à des unités spécifiques et pourraient être modifiées sans préavis afin d'améliorer le matériel.

## **Déclaration de conformité simplifiée**

La Trastienda Digital SL, en tant que propriétaire de la marque Prixton, située dans Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia, déclare que le type d'équipement radioélectrique indiqué ci-dessous est le suivant :

MARQUE	MODÈLE	DESCRIPTION	CATÉGORIE
PRIXTON	STUDIO DELUXE	RECORD PLAYER	AUDIO

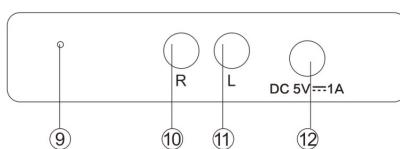
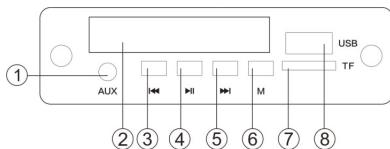
Est conforme à la directive 2014/53/UE du Parlement européen et du Conseil du 16 avril 2014.

Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE est disponible sur Internet à l'adresse suivante : [www.prixton.com](http://www.prixton.com)

LA TRASTIENDA DIGITAL



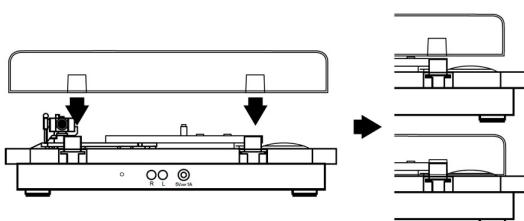
- 1.Coperchio antipolvere
- 2.Braccio di lettura
- 3.Sollevatore di braccia
- 4.Interruttore di velocità
- 5.Interruttore ON / OFF di arresto automatico
- 6.Interruttore di accensione / Controllo del volume
- 7.Altoparlanti
- 8.Testina
- 9.Piatto giradischi



- 1.Presa ingresso ausiliare
- 2.Display a LED digitale
- 3.Musica o programma FM precedente
- 4.Tasto Pausa e Play / CANC
- 5.Musica o programma FM successivo
- 6.Tasto selezione modalità di riproduzione / Pulsante di registrazione
- 7.Slot per schede TF
- 8.Slot USB
- 9.Antenna FM
- 10.Presa uscita canale destro
- 11.Presa uscita canale sinistro
- 12.Presa di alimentazione CC
- 13.Cavo e adattatore di alimentazione

### **Montaggio del coperchio antipolvere**

Per applicare il coperchio in plastica antipolvere vedi lo schema sottostante.  
Maneggiare con cura durante il montaggio e non forzare mai. Rimuovere il coperchio antipolvere con la stessa procedura, ma tirando il coperchio verso l'alto.



**Set-up :** Collocare il giradischi in un luogo sicuro dove sarà protetto dagli elementi esterni o da possibili cadute.

**Alimentazione elettrica:** collegare l'alimentazione tramite un adattatore a 5V CC

**Sollevare il coperchio antipolvere:** Sollevare il coperchio antipolvere e tenerlo aperto. Il coperchio antipolvere può essere abbassato quando si suona il disco in vinile.

**Accensione :** accendere tramite l'interruttore di alimentazione; questo interruttore controlla anche il volume.

**Entrare nella modalità phono:** Premere il "tasto di selezione della modalità di riproduzione" per entrare nella modalità PHONO.

**Selezione della velocità:** Seleziona la velocità tra 33, 45 e 78 giri attraverso l'interruttore di velocità secondo la velocità del disco in vinile.

**Inserire il disco:** Estrarre con cura il disco dalla sua custodia e metterlo sulla piastra del giradischi.

**Spostare la testina:** Togliere la protezione dell'ago, rilasciare il blocco del braccio di tono e sollevare il braccio di tono con il sollevatore del braccio, spostare lentamente e delicatamente l'ago sul disco, mettendolo sulla parte più esterna del disco.

**Abbassare la puntina:** Una volta che l'ago è sopra il disco, usa il sollevatore del braccio per premere verso il basso il braccio del tono e mettere l'ago sotto il disco.

**Ascoltare la musica:** Una volta completati i passaggi di cui sopra, il disco in vinile inizierà a suonare. (il giradischi si fermerà automaticamente se l'interruttore auto-stop è in posizione ON quando la puntina ha raggiunto la fine del disco in vinile. Se l'interruttore è in posizione OFF, allora continuerà a girare fino a quando il braccio del giradischi non verrà spostato).

**Chiusura :** alla fine del disco, alzare il braccio della testina e riportarlo sul supporto in posizione di fermo, quindi spegnere l'interruttore di accensione. (Il giradischi si fermerà automaticamente se l'interruttore di arresto automatico si trova in posizione ON. Se l'interruttore è in posizione OFF, continuerà a girare fino a quando il braccio della testina non viene spostato.)

**Connessione a un sistema audio esterno:** Collegare un cavo audio RCA (non in dotazione) alle prese AUDIO LINE OUT sul retro del giradischi. Collegare l'altra estremità del cavo a un INGRESSO AUDIO sull'amplificatore. Inserire il connettore rosso del canale R. Inserire il connettore bianco del canale L.

**Funzione USB/TF:** (Sollevare il braccio della testina e metterlo sul supporto di fermo) Inserire il disco USB o la scheda TF. Attendere qualche secondo, la musica USB o TF inizierà. Attivando questa funzione, le altre funzioni si fermeranno automaticamente. Se volete riprodurre la musica registrata, premete brevemente "M" dopo il lavoro USB/TF.

**Registrazione USB / TF:** Premere il "Play mode select key" per entrare in modalità PHONO. Inserire la chiavetta USB o la scheda TF e tenere premuto il tasto "M" fino a quando "REC" appare sullo schermo, poi premere il tasto "PLAY/PAUSE" per iniziare la registrazione, la scritta "REC" lampeggia durante la registrazione. Tenere premuto il tasto "M" finché sullo schermo non appare "STOP", poi premere il tasto "PLAY/PAUSE" per fermare la registrazione. Se si desidera riprodurre immediatamente la musica registrata, premere brevemente il pulsante "M" per entrare in modalità "USB/TF" e cliccare il pulsante "Previous music", quindi inizierà a suonare.

**Funzione bluetooth:** (Sollevare il braccio della testina e metterlo sul supporto di fermo) Entrare in modalità Bluetooth direttamente dopo aver acceso questo dispositivo. Premere il tasto "M" per selezionare la modalità Bluetooth sotto l'altra modalità. Assicurarsi che il dispositivo Bluetooth disponibile sia in "modalita accoppiamento". Scegliere e cliccare il nome corretto del Bluetooth per connettersi.

**Funzione FM:** (Sollevare il braccio della testina e metterlo sul supporto di fermo) Premere il tasto "M" per selezionare la modalità FM. Premere a lungo "PLAY/PAUSE" per AUTO SCAN, premere brevemente "PLAY/PAUSE" per STOP SCAN.

**Cancellare la musica corrente:** Quando si vuole cancellare la musica del registratore, premere e tenere premuto il pulsante

"PLAY/ PAUSE" fino a quando compare "DEL", quindi cliccare nuovamente sul pulsante "PLAY/ PAUSE" per confermare, la musica in riproduzione verrà rimossa.

**Aux in funzione:** (Sollevare il braccio della testina e metterlo sul supporto di fermo) Inserire il cavo Aux in (si tenga presente che le altre funzioni non funzioneranno mentre il cavo è inserito).

**Sostituzione della puntina:** Sbloccare il fermo del braccio spingendolo indietro. Sbloccare e rimuovere la puntina dalla testina, quindi sostituirla con una nuova.

**Installare una nuova testina:** Nota: fare molta attenzione durante l'esecuzione di questa operazione per evitare di danneggiare il braccio e i cavi della linea audio.

Rimuovere delicatamente la testina dal braccio. Estrarre delicatamente i cavi audio collegati alla testina. Sostituire con una nuova testina, assicurarsi che i cavi audio siano montati salda-mente e quindi connetterli nuovamente al braccio.

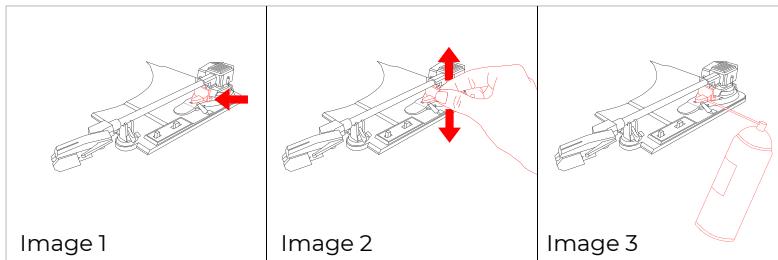
Si consiglia di pulire i dischi con un panno antistatico per ottenere una miglior qualità di riproduzione e farli durare. Si sottolinea inoltre per lo stesso motivo l'importanza della sostituzione periodica della testina (circa ogni 250 ore) Spolverare la testina ogni tanto usando un pennello molto morbido bagnato nell'alcool. (Spazzolare da dietro verso la parte anteriore della testina)

#### **Quando si trasporta il giradischi non dimenticare di**

Rimettere il cappuccio protettivo della puntina Inserire la clip che blocca il sollevamento del braccio.

#### **Nota**

Come si vede nella figura 1, la parte contrassegnata deve essere adeguatamente lubrificata internamente per consentire al braccio di effettuare una discesa lenta quando si aziona la leva. Se la discesa è troppo lenta, la riproduzione della musica potrebbe non avvenire come dovrebbe nei primi istanti di contatto tra l'ago e il disco e potrebbe causare un salto della puntina fino a quando il braccio non ha completato la sua discesa. Per risolvere questo problema, con la leva abbassata, alzare e abbassare manualmente più volte la parte contrassegnata (fig. 2) (fig. 3). Ciò consentirà di distribuire il lubrificante interno e di correggere la velocità di abbassamento del braccio. Se dopo questa operazione il problema persiste, applicare una piccolissima quantità di spray lubrificante multiuso, si può applicare molto delicatamente sulla zona indicata (fig. 3).



**Politica di garanzia**

Questo prodotto è garantito per 2 anni dalla data di acquisto. Quando hai un problema che non puoi risolvere, devi accedere al sito [www.prixton.com](http://www.prixton.com) e fare clic sull'opzione di contatto per inviarci il tuo modulo di assistenza.

Le caratteristiche tecniche ed elettriche qui riportate corrispondono alle unità tipiche e possono essere modificate senza preavviso per migliorare le qualità del dispositivo.

**Dichiarazione di conformità UE semplificata**

Con la presente, La Trastienda Digital SL come proprietaria del marchio commerciale Prixton, situata presso Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia, dichiara che il tipo di apparecchiatura radioelettrica che si mostra qui di seguito:

MARCA	MODELLO	DESCRIZIONE	CATEGORIA
PRIXTON	STUDIO DELUXE	RECORD PLAYER	AUDIO

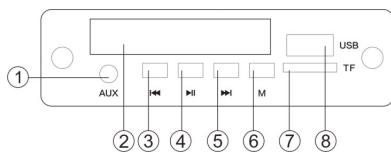
È conforme alla Direttiva 2014/53/UE del Parlamento Europeo e della commissione del 16 aprile 2014.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile a questo indirizzo web: [www.prixton.com](http://www.prixton.com)

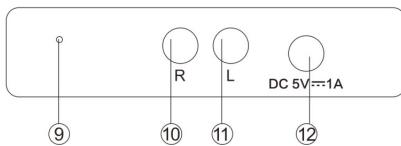
LA TRASTIENDA DIGITAL



1. Staubschutzhülle
2. Tonarm
3. Arm-Heber
4. Geschwindigkeitsschalter
5. Schalter für automatischen Stopp ON/OFF
6. Netzschalter/Lautstärkeregler
7. Lautsprecher
8. Kassette
9. Plattenteller

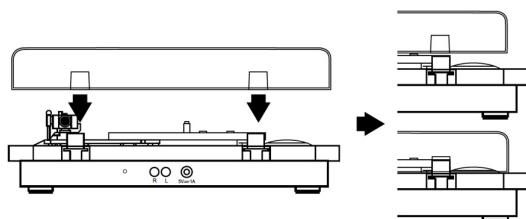


1. Aux-line In Stecker
2. Digitales LED-Display
3. Vorherige Musik oder FM-Programm
4. Pause und Abspielen/DEL
5. Nächste Musik oder FM-Programm
6. Abspielmodus/Aufzeichnen
7. TF-Kartenschlitz
8. USB-Schlitz
9. FM-Antenne
10. Output Rechter Kanal-Stecker
11. Output Linker Kanal-Stecker
12. DC-Stecker
13. Stromkabel und Adapter



### Anbringen des staubschutzes

Konsultieren Sie das untenstehende Diagramm, um den Staubschutz anzubringen. Bringen Sie diesen vorsichtig an und drücken Sie ihn nicht zu fest herunter. Entfernen Sie ihn auf dieselbe Art, aber ziehen Sie hierzu den Deckel nach oben.



**Einrichtung :** Stellen Sie den Plattenspieler an einem sicheren Ort auf, wo er vor Witterung-seinflüssen oder möglichen Stürzen geschützt ist.

**Stromanschluss:** Die Stromversorgung erfolgt über einen 5V DC Adapter.

**Anheben des staubschutzes:** Heben Sie den Staubschutz an und halten Sie diesen während des Gebrauchs offen. Die Staubschutzhülle kann beim Abspielen der Schallplatte abgenommen werden.

**Einschalten:** Drücken Sie auf die EIN-Taste und beachten Sie, dass damit auch die Lautstärke geregelt wird.

**In den phono-modus wechseln:** Drücken Sie die "Play Mode Select"-Taste, um in den PHONO-Modus zu gelangen.

**Geschwindigkeitswahl:** Wählen Sie die Geschwindigkeit zwischen 33, 45 und 78 U/min durch den Geschwindigkeitsschalter entsprechend der Geschwindigkeit der Schallplatte.

**Einlegen einer platte:** Nehmen Sie die Schallplatte vorsichtig aus dem Gehäuse und legen Sie sie auf den Plattenteller.

**Nadel bewegen:** Nehmen Sie den Nadelschutz ab, lösen Sie die Tonarmverriegelung und heben Sie den Tonarm mit dem Armheber an, bewegen Sie die Nadel langsam und vorsichtig über die Schallplatte und setzen Sie sie auf den äußersten Teil der Schallplatte.

**Drop the needle:** Sobald sich die Nadel über der Schallplatte befindet, drücken Sie mit dem Tonarmheber den Tonarm nach unten und bringen die Nadel unter die Schallplatte.

**Genießen sie ihre musik:** Sobald die oben genannten Schritte abgeschlossen sind, beginnt die Wiedergabe der Schallplatte. (Der Plattenspieler stoppt automatisch, wenn der Auto Stop Schalter in der Position ON steht, wenn die Nadel das Ende der Schallplatte erreicht hat. Befindet sich der Schalter in der Position OFF, dreht er sich weiter, bis der Tonarm bewegt wird).

**Beenden:** Heben Sie den Tonarm an, legen Sie ihn auf die Ablage, wenn Sie fertig sind und drücken Sie auf die AUS-Taste (Der Plattenspieler stoppt automatisch, wenn der Auto Stop Schalter auf ON steht. Wenn der Schalter auf AUS steht, dreht sich der Plattenspieler weiter, bis der Tonarm angehoben wird).

**Anschließen an ein externes soundsystem:** Schließen Sie ein RCA-Audiokabel (nicht im Lieferumfang enthalten) an den AUDIO LINE OUT-Anschluss auf der Rückseite des Plattenspielers an. Schließen Sie das andere Ende des Kabels an einen AUDIO INPUT am Verstärker an. Schließen Sie den roten Stecker am R-Anschluss an. Schließen Sie den weißen Stecker am L-Anschluss an.

**USB / TF funktion:** (Heben Sie den Tonarm an und legen Sie ihn auf die Ablage) Stecken Sie Ihren USB-Daten-träger oder TF-Karte ein. Warten Sie einige Sekunden bis die USB oder TF-Musik beginnt. Unter dieser Funktion werden andere Funktionen automatisch gestoppt. Wenn Sie die aufgenommene Musik abspielen möchten, drücken Sie nach dem USB/TF-Vorgang kurz "M".

**USB / TF-aufnahme:** Drücken Sie die "Play Mode Select"-Taste, um in den PHONO-Modus zu gelangen.

Stecken Sie den USB-Stick oder die TF-Karte ein und halten Sie die "M"-Taste gedrückt, bis "REC" auf dem Bildschirm erscheint, dann drücken Sie die "PLAY/PAUSE"-Taste, um die Aufnahme zu starten, die "REC"-Taste blinkt während der Aufnahme.

Halten Sie die "M"-Taste gedrückt, bis "STOP" auf dem Bildschirm erscheint, und drücken Sie dann die "PLAY/PAUSE"-Taste, um die Aufnahme zu beenden.

Wenn Sie die aufgenommene Musik sofort abspielen möchten, drücken Sie kurz die "M"-Taste, um in den "USB/TF"-Modus zu gelangen, und klicken Sie auf die Taste "Vorherige Musik", dann beginnt die Wiedergabe.

**Bluetooth funktion:** (Heben Sie den Tonarm an und legen Sie ihn auf die Ablage) Wechseln Sie direkt nach dem Einschalten des Geräts in den Bluetooth-Modus. Drücken Sie die Taste "M", um den Bluetooth-Modus unter den anderen Modi auszuwählen. Stellen Sie sicher, dass das verfügbare Gerät im "Pairing-Modus" ist. Wählen und tippen Sie auf den richtigen Bluetoothnamen, um sich zu verbinden.

**FM funktion:** (Heben Sie den Tonarm an und legen Sie ihn auf die Ablage) Drücken Sie die „M"-Taste, um den FM-Modus auszuwählen. Drücken Sie lange auf "PLAY/PAUSE" für AUTO SCAN, kurz auf "PLAY/PAUSE" für STOP SCAN.

**Die aktuelle musik löschen:** Wenn Sie die aufgezeichnete Musik löschen möchten, halten Sie die „PLAY/PAUSE“-Taste gedrückt bis auf dem Display „DEL“ angezeigt wird und drücken Sie erneut auf „PLAY/PAUSE“ um zu bestätigen, dass die aktuell wiedergegebene Musik gelöscht wird.

**Aux-in funktion:** (Heben Sie den Tonarm an und legen Sie ihn auf die Ablage) AUX-Kabel anschliessen (Achten Sie bitte darauf, dass andere Funktionen nicht ausgeführt werden können, solange das Kabel angeschlossen ist).

**Auswechseln der stylus nadel:** Drücken Sie die Armsperre zurück, um den Tonarm freizugeben. Entfernen Sie die Stylus Nadel aus dem Tonabnehmer und ersetzen Sie sie durch eine neue.

**Einbau eines neuen stylus tonabnehmers.** Hinweis: Gehen Sie mit außerster Vorsicht vor, um Beschädigungen am Tonarm und an den Audioleitungen zu vermeiden.

Lösen Sie den Tonabnehmer vorsichtig vom Tonarm.

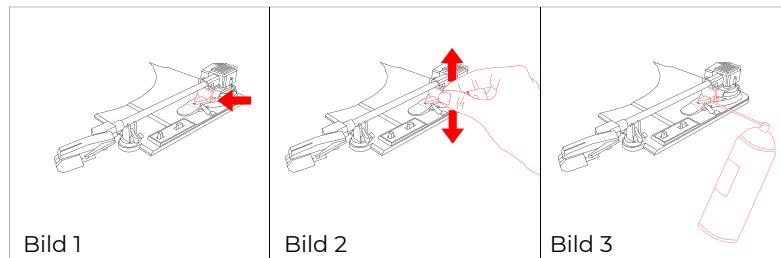
Ziehen Sie, die am Tonabnehmer befestigten Audiokabel, vorsichtig heraus. Ersetzen Sie den Tonabnehmer und stellen Sie sicher, dass die Audiokabel fest sitzen und befestigen Sie diese wieder am Tonarm. Wir raten Ihnen, Ihre Schallplatten mit einem antistatischen Tuch zu reinigen, um den bestmöglichen Nutzen aus ihnen zu ziehen und sie langlebiger zu machen. Außerdem weißen wir Sie darauf hin, dass der Stylus, aus dem gleichen Grund, regelmäßig ausgetauscht werden sollte (ca. alle 250 Stunden). Entfernen Sie von Zeit zu Zeit den Staub vom Stylus mit einem weichen, in Alkohol getränkten Pinsel (Streichen Sie auf dem Tonabnehmer von hinten nach vorne).

#### **Vergessen sie beim transport ihres plattenspielers nicht**

Die Schutzkappe des Stylus wieder aufzusetzen. Den Halteclip auf den Tonarm zu stecken.

#### **Hinweis**

Wie in Abbildung 1 zu sehen ist, muss das markierte Teil innen gut geschmiert sein, damit sich der Tonarm bei der Betätigung des Hebels langsam absenken kann. Eine zu langsame Abwärtsbewegung kann dazu führen, dass die Musik in den ersten Momenten des Kontakts zwischen Nadel und Schallplatte nicht so klingt, wie sie sollte, und dass die Nadel springt, bis der Tonarm komplett unten ist. Um dieses Problem zu lösen, heben und senken Sie das markierte Teil (Abb. 2) bei abgesenktem Hebel mehrmals manuell (Abb. 3). So kann sich das innere Schmiermittel verteilen und die Absenkgeschwindigkeit des Tonarms korrigiert werden. Nach diesem Vorgang kann eine sehr kleine Menge eines Mehrzweck-Schmiersprays sehr vorsichtig auf die angegebene Stelle aufgetragen werden (Abb. 3).



## **Garantiepolitik**

Für dieses Produkt gilt eine Garantie von 2 Jahren ab Kaufdatum. Wenn Sie ein Problem haben, das nicht gelöst werden kann, müssen Sie auf das Internet [www.prixton.com](http://www.prixton.com) zugreifen und auf die Kontaktoption klicken, um uns Ihr Unterstützungsformular zu senden. Die elektrischen und technischen Eigenschaften, die hier genannt wurden, entsprechen typischen Geräten und können ohne Vorankündigung geändert werden, um ein besseres Gerät anzubieten.

## **Vereinfachte EU-einverständniserklärung**

La Trastienda Digital SL als Inhaber der Handelsmarke Prixton, mit dem Standort Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia, erklärt hiermit, dass das im Folgenden detaillierte radioelektrische Gerät:

MARKE	MODEL	BESCHREIBUNG	KATEGORIE
PRIXTON	STUDIO DELUXE	RECORD PLAYER	AUDIO

der EU-Richtlinie 2014/53/UE des Europaparlaments und –rats vom 16. April 2014 entspricht.

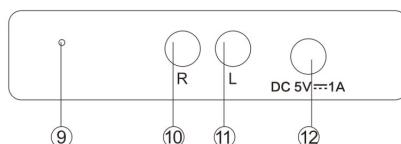
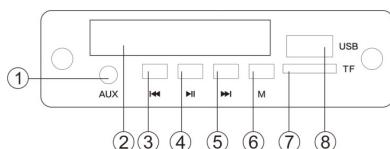
Der komplette Text der EU-Einverständniserklärung kann unter dem folgenden Link abgerufen werden:

[www.prixton.com](http://www.prixton.com)

LA TRASTIENDA DIGITAL



1. Proteção contra o pó
2. Braço da agulha
- 3). Elevador do braço
4. Interruptor de velocidade
5. Interruptor ON/OFF Auto stop
6. Controlo de Volume
7. Altifalantes
8. Cartucho de agulha
9. Prato giratório

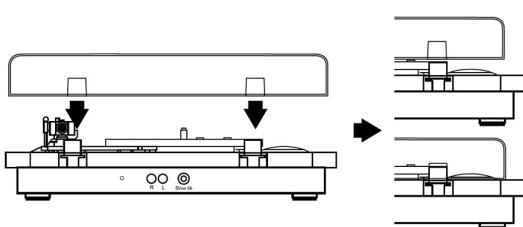


1. Entrada de conector line-in auxiliar
2. Ecrã digital de LED
3. Interruptor de música ou programas FM anteriores
4. Botão de Pausa e Reprodução / DEL
5. Interruptor de próximas músicas ou programas FM
6. Tecla de seleção dos modos de reprodução/ Botão de gravação
7. Ranhura de cartão TF
8. Ranhura USB
9. Antena FM
10. Saída de conector do canal direito
11. Saída de conector do canal esquerdo
12. Entrada de conector DC
13. Cabo e adaptador de energia

### Ajustar a proteção contra o pó

Consultar o diagrama seguinte para colocar a proteção contra o pó.

Tenha cuidado ao ajustar a mesma e não a pressione demasiado. Retirar a proteção contra o pó da mesma forma, mas puxar a tampa para cima.



**Configuração:** Coloque o seu gira-discos num local seguro onde esteja protegido dos elementos e de possíveis quedas.

**Ligação elétrica:** Ligue à eletricidade através do transformador de 5V C.C.

**Levante a tampa:** Levante a tampa e mantenha-a aberta quando em utilização. A cobertura de proteção para o pó pode ser colocada quando o disco está em funcionamento.

**Ligar:** Ligue o interruptor de alimentação. Queira notar que este também controla o volume.

**Enter into the phono mode:** Press the "Play mode select key" to enter in to the PHONO mode.

**Entrar em modo phono:** Pressione a tecla "Play mode select key" para entrar em modo PHONO.

**Seleção de velocidade :** Através do interruptor de velocidade selecione a velocidade de entre 33, 45 e 78 rpm de acordo com a velocidade do disco.

**Inserir disco:** Retire cuidadosamente o disco da sua capa e coloque-o no prato do gira-discos.

**Mover a agulha:** Retire o protector de agulha, solte o fecho do braço de tonalidade e levante o braço de tonalidade braço a braço, mova lenta e suavemente a agulha sobre o disco, colocando-a na parte mais exterior do disco.

**Colocar a agulha:** Assim que a agulha estiver sobre o disco, usar o elevador de braços pressionar o braço tonificador para baixo e colocar a agulha por baixo do disco.

**Desfrutar da sua música:** Uma vez concluídos os passos acima, então o disco de vinil começará a tocar. (a mesa giratória pára automaticamente se o interruptor de paragem automática estiver na posição ON quando a agulha tiver alcançado o fim do disco de vinil . Se o interruptor estiver na posição OFF, então continuará a girar até que o braço de tonalidade seja movido).

**Terminar:** Quando terminar, levante o braço de leitura e coloque-o no descanso, desligando o gira-disco no Interruptor de alimentação. (o gira-discos irá parar automaticamente caso o interruptor de paragem automática estiver na posição de LIGADO. No caso de o interruptor estar na posição de DESLIGADO, então este irá continuar a girar até que o braço de leitura seja movido.)

**Ligação a um sistema sonoro externo:** Ligue o cabo de áudio R C A (não fornecido) à tomada de SAÍDA DE ÁUDIO na parte traseira do gira-discos. Ligue a outra ponta do cabo à ENTRADA DE ÁUDIO do amplifica-dor. Ficha vermelha na saída do canal R . Ficha branca na saída do canal L.

**Função USB /TF:** (levante o braço de leitura e coloque-o no descanso) Insira a sua unidade US B ou cartão TF. Aguarde uns segundos e a reprodução de música por US B ou TF irá iniciar. A utilização desta função irá parar automaticamente outras funções em utilização. Se quiser tocar a música gravada, prima brevemente "M" após USB/TF.

**Gravação USB/TF:** Prima a tecla "Play mode select" para entrar no modo PHONO.

Inserir a pen USB ou cartão TF e manter premida a tecla "M" até aparecer "REC" no ecrã, depois premir a tecla "PLAY/PAUSE" para iniciar a gravação, o "REC" pisca durante a gravação. Manter premida a tecla "M" até aparecer "STOP" no ecrã, depois premir a tecla "PLAY/PAUSE" para parar a gravação. Se quiser reproduzir a música gravada imediatamente, prima brevemente o botão "M" para entrar no modo "USB/TF" e clique no botão "Previous music", depois começará a tocar.

**Função bluetooth:** (levante o braço de leitura e coloque-o no descanso) Entrar no modo Bluetooth directamente após ligar este dispositivo. Prima a tecla "M" para seleccionar o modo Bluetooth sob o outro modo. Prima a tecla "M" para seleccionar o modo Bluetooth sob outro modo. Assegure-se que o dispositivo Bluetooth disponível está em modo de emparelhamento. Selecione e clique no nome de Bluetooth correto para iniciar a ligação.

**Função FM:** (Levante o braço de leitura e coloque-o no descanso) Pressione a tecla "M" para seleccionar o modo FM. Pressione por alguns segundos "PLAY/PAUSE" para AUTO SCAN, pressione brevemente "PLAY/PAUSE" para STOP SCAN

**Eliminar a música atual:** Quando desejar eliminar música gravada, pressione e mantenha pressionado o botão "REPRODUZIR/PAUSA" até que o visor apresente a mensagem "DEL" e clique no botão "REPRODUZIR/PAUSA" uma vez mais para confirmar. A música que estiver a ser reproduzida será eliminada.

**Função entrada aux:** (Levante o braço de leitura e coloque-o no descanso)

Ligue o cabo de Entrada Aux (Queira notar que enquanto o cabo estiver ligado as restantes funções não irão funcionar).

**Substituição da agulha:** Pressione para trás o fecho do braço de leitura para o soltar. Solte e retire a agulha do cartucho e substitua-a por uma nova.

**Instalar um novo cartucho de agulha:** Nota: Queira ter o máximo de cuidado aquando da realização desta operação de forma a evitar que o braço de leitura e os cabos de áudio sofram danos. Solte cuidadosamente o cartucho do braço de leitura.

Puxe cuidadosamente os cabos de áudio que estão ligados ao cartucho. Substitua por um cartucho novo, assegurando-se que os cabos de áudio estão ligados em segurança e de seguida ligue o cartucho ao braço de leitura.

É aconselhável limpar os seus discos com um pano anti-estático para poder usufruir em pleno dos mesmos e conferir-lhes uma vida útil superior.

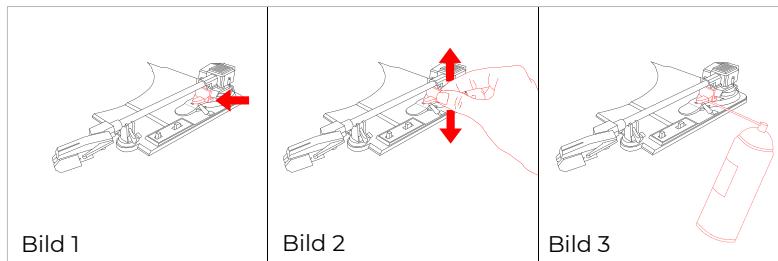
Pelo mesmo motivo devemos salientar que a agulha deverá ser substituída periodicamente (aproximadamente a cada 250 horas). Limpe a agulha de vez em quando com um pincel muito suave imbuído em álcool. (Limpando o cartucho de trás para a frente)

**Ao transportar o seu gira-discos não se esqueça de**

Colocar novamente a tampa de proteção sobre a agulha. Colocar o trinco de segurança no braço de leitura.

#### **Nota**

Como mostrado na imagem 1, a peça assinalada deve ser devidamente lubrificada internamente para permitir que o braço faça uma descida lenta a partir do momento em que a alavanca é acionada. Se a descida for demasiado lenta, isto pode fazer com que a leitura da música não soe como deveria nos primeiros momentos de contacto entre a agulha e o disco, e pode fazer com que a agulha salte até que o braço tenha completado a sua descida. Para resolver este problema, com a alavanca baixada, levante e baixe manualmente a peça assinalada (imagem 2) várias vezes. Isto permitirá que o lubrificante interno seja distribuído e que a velocidade de descida do braço seja corrigida. Se, após esta operação, isso continuar a acontecer, pode aplicar uma quantidade muito pequena de spray lubrificante multiusos na área indicada (imagem 3).



**Política de garantia**

Em cumprimento do estabelecido no Decreto-Lei n.º 84/2021

<https://dre.pt/dre/detalhe/decreto-lei/84-2021-172938301>, colocamos à disposição dos interessados toda a informação necessária para poder exercer todos os direitos de desistir de acordo com as normas contidas nesta lei, dando por cumpridos os requisitos que a lei exige ao vendedor no contrato de venda.

As características técnicas e eléctricas que aqui se indicam podem ser válidas para outras unidades semelhantes às nossas e poderão ser trocadas sem aviso prévio com o objetivo de oferecer um equipamento melhor.

**Declaração De Conformidade Simplificada**

Pela presente, a La Trastienda Digital SL, na qualidade de proprietária da marca comercial Prixtón, com sede no Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia, declara que o tipo de equipamento radioelétrico que de seguida se expõe:

MARCA	MODELO	DESCRÍÇÃO	CATEGORIA
PRIXTON	STUDIO DELUXE	RECORD PLAYER	AUDIO

Está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE do Parlamento Europeu e do Conselho de 16 de abril de 2014.

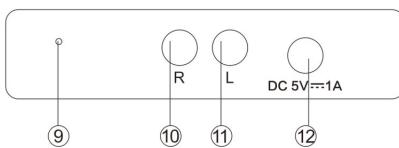
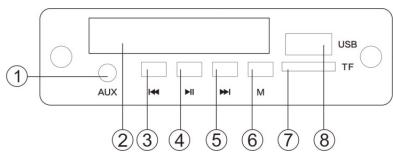
O texto completo da declaração UE de conformidade pode ser consultado no seguinte endereço Web:

[www.prixtón.com](http://www.prixtón.com)

LA TRASTIENDA DIGITAL



1. Stofkap
2. Toonarm
3. Armheffer
4. Snelheidsschakelaar
5. Automatische stop AAN/UIT-schakelaar
6. Aan/uit-schakelaar/Volumeregelaar
7. Luidsprekers
8. Patroon
9. Draaitafelplateau

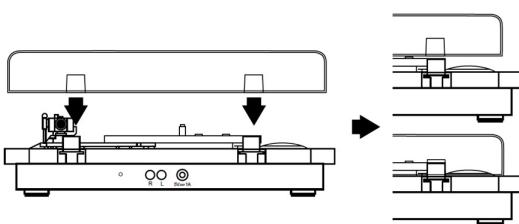


- 1.Aux/Line-ingang
- 2.Digitaal ledscherm
- 3.Schakelaar Vorig lied of FM-programma
- 4.Pauze- en afspeelknop/Knop DEL
- 5.Schakelaar Volgend lied of FM-programma
- 6.Selectieknop Afspeelmodi/Opnameknop
- 7.TF-kaartsleuf
- 8.USB-poort
- 9.FM-antenne
- 10.Rechtse kanaaluitgang
- 11.Linkse kanaaluitgang
- 12.DC-voedingsaansluiting
13. Stroomkabel en adapter

### De stofkap plaatsen

Raadpleeg onderstaand diagram voor de plaatsing van de plastic stofkap.

Ga voorzichtig te werk, en druk niet te hard. Verwijder de stofkap op dezelfde manier, maar trek het deksel naar boven.



**Plaatsing:** Plaats uw platenspeler op een veilige plek zodat hij niet kan omvallen en bescher-md is tegen impact van buitenaf.

**Stroomaansluiting:** Sluit de platenspeler aan met een SV DC-adapter.

**Til de stofkap op:** Til de stofkap op en laat hem openstaan als u de platenspeler gebruikt. De stofhoes kan naar beneden wanneer u de vinylplaat afspeelt.

**Aanzetten:** Zet de Aan/uit-knop aan. De knop wordt ook gebruikt om het volume te regelen.

**In de phonomodus te komen:** Druk op de "Play mode select key" om in de PHONO mode te komen.

**Speed selection:** Kies de snelheid tussen 33, 45 en 78 rpm met de snelheidsschakelaar, afhankelijk van de snelheid van de vinylplaat.

**Leg de plaat op de plaatschijf:** Verwijder de plaat voorzichtig uit de hoes en leg de plaat op de plaatschijf.

**De naald verplaatsen:** Verwijder de naaldbescherming, maak de toonarmvergrendeling los en til de toonarm op met de armheffer, beweeg de naald langzaam en zachtjes over de plaat en plaats hem op het buitenste deel van de plaat.

**Drop the needle:** Zodra de naald over de plaat is, gebruik de arm lifter om de toonarm naar beneden te drukken en de naald onder de plaat te plaatsen.

**Enjoy your music:** Zodra bovenstaande stappen zijn voltooid, zal de vinyl plaat beginnen te spelen. (de platenspeler zal automatisch stoppen als de auto-stop schakelaar in de ON positie staat wanneer de naald het einde van de vinyl plaat heeft bereikt. Als de schakelaar in de OFF positie staat, zal hij blijven draaien totdat de toonarm wordt bewogen).

**Einde:** Til de toonarm op en plaats hem op de ondersteuning wanneer u de plaat wilt stoppen. Zet de Aan/uit-knop uit. (De platenspeler zal automatisch stoppen als de autostop-schakelaar op AAN staat. Als de schakelaar op UIT staat, zal de platenspeler blijven draaien tot u met de toonarm beweegt.)

**Aansluiten op een extern geluidssysteem:** Sluit een RCA-audiokabel (niet meegeleverd) aan op de AUDIO-INGANGEN aan de achterkant van de platenspeler. Sluit het andere uiteinde van de kabel aan op de AUDIO-INGANG van de versterker. Rode plug in het rechterkanaal Witte plug in het linkerkanaal

**USB/TF-functie:** (til de toonarm op en leg hem op de ondersteuning) Plaats uw USB-stick of TF-kaart. Wacht een aantal seconden, uw USB- of TF-muziek wordt afgespeeld. Als u deze functie gebruikt, zullen andere functies automatisch stoppen. Als u de opgenomen muziek wilt afspeLEN, drukt u kort op "M" na USB/TF werk.

**USB-/TF-opname:** Druk op de "Play mode select key" om in de PHONO mode te komen. Plaats de USB stick of TF kaart en houd de "M" toets ingedrukt totdat "REC" op het scherm verschijnt, druk dan op de "PLAY/PAUSE" toets om de opname te starten, de "REC" zal knipperen tijdens de opname. Houd de "M" toets ingedrukt totdat "STOP" op het scherm verschijnt en druk dan op de "PLAY/PAUSE" toets om de opname te stoppen.

Als u de opgenomen muziek onmiddellijk wilt afspeLEN, druk dan kort op de "M" toets om in de "USB/TF" mode te komen en klik op de "Vorige muziek" toets, dan begint het afspeLEN.

**Bluetooth-functie:** (til de toonarm op en leg hem op de ondersteuning)

Ga direct na het inschakelen van dit apparaat naar de Bluetooth-modus. Druk op de "M" toets om de Bluetooth modus te selecteren onder de andere modus.

Zorg ervoor dat de 'koppelingsfunctie' van het gebruikte Bluetooth-toestel geactiveerd is. Kies de juiste Bluetooth-naam en klik erop om verbinding te maken.

**FM-functie:** (til de toonarm op en leg hem op de ondersteuning) Druk op de 'M'-knop om de FM-functie te selecteren. Druk lang op "PLAY/PAUSE" voor AUTO SCAN, druk kort op "PLAY/PAUSE" voor STOP SCAN.

**De huidige muziek verwijderen:** Als u de inhoud van de muziekopnemer wilt wissen, houd u de 'AFSPELEN/ PAUZEREN'-knop ingedrukt tot het woord 'DEL' op het scherm verschijnt. Klik opnieuw op de 'AFSPELEN/PAU-ZEREN'-knop om te bevestigen. De huidig afgespeelde muziek zal verwijderd worden.

**Aux ingang-functie:** (til de toonarm op en leg hem op de ondersteuning)

Sluit de Aux ingang-kabel aan (andere functies zullen niet werken wanneer de kabel aang-esloten is).

**De stylusnaald vervangen:** Duw de armvergrendeling naar achter om de toonarm te ontgrendelen. Haal de stylusnaald uit het element en plaats een nieuwe naald.

**Een nieuw styluselement plaatsen:** Opgelet: Wees bijzonder voorzichtig tijdens het vervangen om schade aan de toonarm en audiokabels te vermijden.

Haal het element voorzichtig uit de toonarm.

Maak de audiokabels aan het element voorzichtig los.

Vervang door een nieuw element. Zorg ervoor dat de audiokabels goed op hun plaats zitten en maak het element terug vast aan de toonarm.

We raden u aan om uw platen schoon te maken met een antistatische doek zodat u er langer van kunt genieten.

Omwille van dezelfde reden is het ook aangewezen om de stylus na verloop van tijd te vervangen (elke 250 uur). Stof de stylus regelmatig af met een bijzonder zachte, in alcohol gedekte borstel. (Borstel van achter naar voor op het element)

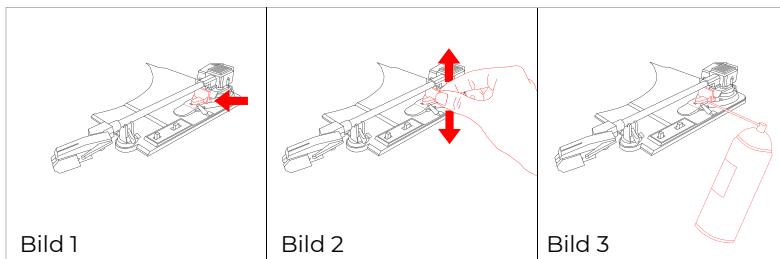
**Wanneer u uw platenspeler verplaatst mag u niet vergeten om**

De beschermende kap over de stylus te plaatsen. Het clipje in de pickuparm te plaatsen.

#### Opmerking

Zoals op afbeelding 1 te zien is, moet het gemarkerde deel inwendig goed gesmeerd zijn om de arm langzaam te laten dalen vanaf het moment dat de hendel wordt geactiveerd.

Als de afdaling te langzaam gaat, kan dit tot gevolg hebben dat de muziek niet klinkt zoals het hoort tijdens de eerste momenten van contact tussen de naald en de plaat, en dat de naald verspringt totdat de arm volledig gezakt is. Om dit probleem op te lossen, moet het gemarkerde deel (fig. 2) met de hendel omlaag meerdere malen handmatig omhoog en omlaag worden gebracht. Hierdoor wordt het interne smeermiddel verdeeld en wordt de daalsnelheid van de arm gecorrigeerd. Als hierna het probleem zich blijft voordoen, kan een zeer kleine hoeveelheid universeel smeermiddel in spray zeer voorzichtig op de aangegeven plaats worden aangebracht (fig. 3).



**Garantie beleid**

Dit product heeft een garantie van 2 jaar vanaf de datum van aankoop. Als u een probleem hebt dat u niet kunt oplossen, moet u naar [www.prixton.com](http://www.prixton.com) gaan en op de contactoptie klikken om ons uw assistentieformulier toe te sturen.

Deze technische en elektrische specificaties kunnen te allen tijde en zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd om het apparaat nog te verbeteren.

**Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring**

Hierbij verklaart La Trastienda Digital SL, als eigenaar van het handelsmerk Prixton, en gevestigd in het Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia, dat de radioapparatuur die hierna wordt beschreven:

MERK	MODEL	BESCHRIJVING	CATEGORIE
PRIXTON	STUDIO DELUXE	RECORD PLAYER	AUDIO

Strookt met Richtlijn 2014/53/EU van het Europees Parlement en de Raad van 16 april 2014.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is te vinden op de volgende internet-site: [www.prixton.com](http://www.prixton.com)

LA TRASTIENDA DIGITAL

# PRIXTON

